|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| A black background with a black square  Description automatically generated with medium confidence | Forma  Descripción generada automáticamente con confianza media | CBD/COP/DEC/16/1 |

|  |  |
| --- | --- |
| Interfaz de usuario gráfica, Texto, Aplicación  Descripción generada automáticamente | Distr. general  1 de noviembre de 2024  Español Original: inglés |

|  |  |
| --- | --- |
| Conferencia de las Partes en el  Convenio sobre la Diversidad Biológica  16ª reunión  Cali (Colombia), 21 de octubre a 1 de noviembre de 2024  Tema 8 del programa  Progresos realizados por las Partes en la elaboración de metas y la actualización de las estrategias y planes de acción nacionales en materia de biodiversidad en consonancia con el Marco Mundial de Biodiversidad de Kunming‑Montreal |  |

Decisión adoptada por la Conferencia de las Partes en el Convenio sobre la Diversidad Biológica el 1 de noviembre de 2024

16/1. Revisión de la aplicación: progresos en el establecimiento de metas nacionales y en la actualización de las estrategias y planes de acción nacionales en materia de biodiversidad

*La Conferencia de las Partes*,

*Recordando* la adopción de mecanismos para la planificación, el seguimiento, la presentación de informes y la revisión en la decisión [15/6](https://www.cbd.int/doc/decisions/cop-15/cop-15-dec-06-es.pdf), de 19 de diciembre de 2022,

*Observando* los resultados de los diálogos regionales y subregionales sobre estrategias y planes de acción nacionales en materia de biodiversidad y la información y las experiencias compartidas en esos diálogos, y expresando su reconocimiento a las Partes que acogieron los diálogos y a las Partes y las organizaciones que prestaron apoyo financiero y logístico para su realización,

*Observando con reconocimiento* el apoyo brindado a muchas Partes por el Fondo para el Medio Ambiente Mundial y sus organismos de ejecución para facilitar la revisión o actualización de las estrategias y planes de acción nacionales en materia de biodiversidad, al tiempo que observa con preocupación que no todas las Partes que reúnen las condiciones recibieron apoyo o lo recibieron a tiempo,

*Reconociendo* que la revisión o actualización de las estrategias y planes de acción nacionales en materia de biodiversidad para que estén en consonancia con el Marco Mundial de Biodiversidad de Kunming-Montreal[[1]](#footnote-2) depende de que se proporcionen medios de implementación adecuados, suficientes, previsibles y accesibles, incluidos recursos financieros, creación y desarrollo de capacidad, cooperación científica y técnica y transferencia de tecnología, en particular a las Partes que son países en desarrollo,

1. *Felicita* a las Partes que han presentado las versiones de sus estrategias y planes de acción nacionales en materia de biodiversidad revisadas y actualizadas a la luz del Marco Mundial de Biodiversidad de Kunming-Montreal, cuya lista figura en el anexo I;

2. *Observa con satisfacción* que varias Partes, cuya lista figura en el anexo II, han comunicado metas nacionales que están en consonancia con las metas mundiales del Marco, ya sea en una presentación independiente o como parte de la presentación de sus estrategias y planes de acción nacionales en materia de biodiversidad, y que lo han hecho siguiendo la plantilla que figura en el anexo I de la decisión [15/6](https://www.cbd.int/doc/decisions/cop-15/cop-15-dec-06-es.pdf) y utilizando la herramienta de presentación de informes en línea del mecanismo de facilitación;

3. *Insta* a las Partes que aún no lo hayan hecho a que revisen o actualicen lo antes posible sus estrategias y planes de acción nacionales en materia de biodiversidad, conforme a lo solicitado en la decisión [15/6](https://www.cbd.int/doc/decisions/cop-15/cop-15-dec-06-es.pdf);

4. *Alienta* a las Partes a que posibiliten la participación y la colaboración plenas y efectivas de las mujeres, los pueblos indígenas y las comunidades locales, la juventud, las organizaciones de la sociedad civil, el mundo académico, el sector privado, todos los niveles de gobierno y los interesados de todos los demás sectores pertinentes en todos los niveles de la revisión o actualización de las estrategias y planes de acción nacionales en materia de biodiversidad a través de modalidades inclusivas y transparentes;

5. *Pide* al Fondo para el Medio Ambiente Mundial y a sus organismos de ejecución que presten apoyo oportuno a todas las Partes que reúnen las condiciones, en consonancia con las circunstancias y necesidades nacionales, cuando estas lo soliciten, para permitirles revisar o actualizar sus estrategias y planes de acción nacionales en materia de biodiversidad;

6. *Insta* a todas las Partes a que implementen sus estrategias y planes de acción en materia de biodiversidad, de conformidad con el artículo 20 del Convenio sobre la Diversidad Biológica[[2]](#footnote-3), en función de sus circunstancias, prioridades y capacidades nacionales, reconociendo la necesidad de incrementar el apoyo, especialmente para los países en desarrollo, en particular los países menos adelantados y los pequeños Estados insulares en desarrollo, y los países con economías en transición, a través de medios de implementación adecuados, oportunos, previsibles y de fácil acceso de todas las fuentes en función de las necesidades y tomando en cuenta las consideraciones para la implementación, según lo establecido en la sección C del Marco.

Anexo I

Lista de Partes que han presentado a la Secretaría una estrategia y plan de acción nacional en materia de biodiversidad en consonancia con el Marco Mundial de Biodiversidad de Kunming-Montreal, desde diciembre de 2022, al 31 de octubre de 2024

|  | *Parte* | *Fecha de recepción por la Secretaría* |
| --- | --- | --- |
| 1 | Afganistán | 28 de julio de 2024 |
| 2 | Alemania *a* | 27 de octubre de 2024 |
| 3 | Argentina | 30 de octubre de 2024 |
| 4 | Australia | 27 de septiembre de 2024 |
| 5 | Austria*a* | 3 de mayo de 2024 |
| 6 | Burkina Faso | 15 de agosto de 2024 |
| 7 | Canadá | 21 de junio de 2024 |
| 8 | China | 25 de enero de 2024 |
| 9 | Colombia | 21 de octubre de 2024 |
| 10 | Cuba | 31 de julio de 2024 |
| 11 | Dinamarca | 21 de octubre de 2024 |
| 12 | Emiratos Árabes Unidos | 9 de octubre de 2024 |
| 13 | Eslovenia | 10 de septiembre de 2024 |
| 14 | España | 30 de enero de 2023 |
| 15 | Estado de Palestina | 16 de octubre de 2024 |
| 16 | Francia | 11 de diciembre de 2023 |
| 17 | Hungría | 28 de agosto de 2023 |
| 18 | India | 31 de octubre de 2024 |
| 19 | Indonesia | 12 de septiembre de 2024 |
| 20 | Irán (República Islámica del) | 29 de octubre de 2024 |
| 21 | Irlanda | 8 de febrero de 2024 |
| 22 | Italia*b* | 9 de julio de 2024 |
| 23 | Japón | 11 de julio de 2023 |
| 24 | Jordania | 11 de agosto de 2024 |
| 25 | Libia | 17 de octubre de 2024 |
| 26 | Luxemburgo | 7 de noviembre de 2023 |
| 27 | Malasia | 31 de julio de 2024 |
| 28 | Malta | 23 de septiembre de 2024 |
| 29 | Mauritania | 20 de octubre de 2024 |
| 30 | México | 22 de agosto de 2024 |
| 31 | Noruega | 7 de octubre de 2024 |
| 32 | Países Bajos (Reino de los)*c* | 18 de octubre de 2024 |
| 33 | Perú | 30 de octubre de 2024 |
| 34 | República de Corea | 2 de agosto de 2024 |
| 35 | República de Moldova | 16 de octubre de 2024 |
| 36 | República Unida de Tanzanía | 31 de octubre de 2024 |
| 37 | Suriname | 16 de julio de 2024 |
| 38 | Tailandia *b* | 31 de octubre de 2024 |
| 39 | Tonga | 27 de septiembre de 2024 |
| 40 | Túnez | 15 de octubre de 2024 |
| 41 | Uganda | 15 de octubre de 2024 |
| 42 | Unión Europea | 14 de noviembre de 2023 |
| 43 | Venezuela (República Bolivariana de) | 30 de octubre de 2024 |
| 44 | Viet Nam | 21 de octubre de 2024 |

*a* Presentación en un idioma no oficial de las Naciones Unidas.

*b* Solo el resumen se presentó en un idioma oficial de las Naciones Unidas.

*c* Únicamente las estrategias y planes de acción nacionales en materia de biodiversidad para Aruba y Curaçao, como países del Reino de los Países Bajos, se encuentran disponibles en este momento.

Anexo II

Lista de Partes que han presentado metas nacionales en consonancia con el Marco Mundial de Biodiversidad de Kunming-Montreal por medio de la herramienta de presentación de informes en línea, al 31 de octubre de 2024

|  | *Parte* | *Fecha de publicación* |
| --- | --- | --- |
| 1 | Angola | 13 de septiembre de 2024 |
| 2 | Arabia Saudita | 15 de octubre de 2024 |
| 3 | Argelia | 1 de agosto de 2024 |
| 4 | Australia | 18 de octubre de 2024 |
| 5 | Austria | 1 de agosto de 2024 |
| 6 | Azerbaiyán | 20 de julio de 2024 |
| 7 | Bangladesh | 29 de septiembre de 2024 |
| 8 | Benin | 30 de septiembre de 2024 |
| 9 | Bhután | 25 de julio de 2024 |
| 10 | Bolivia (Estado Plurinacional de) | 31 de octubre de 2024 |
| 11 | Bosnia y Herzegovina | 2 de agosto de 2024 |
| 12 | Botswana | 14 de octubre de 2024 |
| 13 | Burkina Faso | 16 de agosto de 2024 |
| 14 | Burundi | 25 de julio de 2024 |
| 15 | Cabo Verde | 18 de octubre de 2024 |
| 16 | Camboya | 29 de julio de 2024 |
| 17 | Camerún | 23 de agosto de 2024 |
| 18 | Canadá | 20 de septiembre de 2024 |
| 19 | Chad | 12 de septiembre de 2024 |
| 20 | Chequia | 31 de julio de 2024 |
| 21 | Chile | 21 de octubre de 2024 |
| 22 | China | 6 de septiembre de 2024 |
| 23 | Chipre | 18 de octubre de 2024 |
| 24 | Colombia | 17 de septiembre de 2024 |
| 25 | Comoras | 1 de agosto de 2024 |
| 26 | Costa Rica | 2 de agosto de 2024 |
| 27 | Côte d’Ivoire | 15 de octubre de 2024 |
| 28 | Croacia | 2 de agosto de 2024 |
| 29 | Cuba | 25 de julio de 2024 |
| 30 | Djibouti | 15 de agosto de 2024 |
| 31 | Ecuador | 31 de agosto de 2024 |
| 32 | El Salvador | 16 de octubre de 2024 |
| 33 | Emiratos Árabes Unidos | 1 de agosto de 2024 |
| 34 | Eritrea | 16 de octubre de 2024 |
| 35 | Eslovenia | 17 de octubre de 2024 |
| 36 | España | 22 de julio de 2024 |
| 37 | Eswatini | 31 de julio de 2024 |
| 38 | Etiopía | 5 de julio de 2024 |
| 39 | Federación de Rusia | 21 de octubre de 2024 |
| 40 | Fiji | 8 de octubre de 2024 |
| 41 | Finlandia | 19 de agosto de 2024 |
| 42 | Francia | 31 de julio de 2024 |
| 43 | Gabón | 9 de septiembre de 2024 |
| 44 | Ghana | 1 de agosto de 2024 |
| 45 | Guatemala | 13 de agosto de 2024 |
| 46 | Guinea | 8 de octubre de 2024 |
| 47 | Guinea Ecuatorial | 13 de septiembre de 2024 |
| 48 | Honduras | 31 de julio de 2024 |
| 49 | Hungría | 2 de julio de 2024 |
| 50 | India | 10 de septiembre de 2024 |
| 51 | Indonesia | 12 de septiembre de 2024 |
| 52 | Irán (República Islámica del) | 29 de octubre de 2024 |
| 53 | Iraq | 21 de octubre de 2024 |
| 54 | Irlanda | 20 de agosto de 2024 |
| 55 | Islas Cook | 16 de octubre de 2024 |
| 56 | Islas Marshall | 22 de octubre de 2024 |
| 57 | Israel | 9 de agosto de 2024 |
| 58 | Japón | 31 de julio de 2024 |
| 59 | Jordania | 3 de agosto de 2024 |
| 60 | Kazajstán | 24 de octubre de 2024 |
| 61 | Kenya | 31 de julio de 2024 |
| 62 | Lesotho | 27 de septiembre de 2024 |
| 63 | Líbano | 2 de agosto de 2024 |
| 64 | Liberia | 3 de agosto de 2024 |
| 65 | Libia | 17 de octubre de 2024 |
| 66 | Luxemburgo | 30 de julio de 2024 |
| 67 | Madagascar | 29 de julio de 2024 |
| 68 | Malasia | 1 de julio de 2024 |
| 69 | Malawi | 31 de julio de 2024 |
| 70 | Malí | 17 de octubre de 2024 |
| 71 | Malta | 31 de julio de 2024 |
| 72 | Marruecos | 2 de agosto de 2024 |
| 73 | México | 31 de julio de 2024 |
| 74 | Mongolia | 4 de agosto de 2024 |
| 75 | Mozambique | 31 de julio de 2024 |
| 76 | Namibia | 25 de octubre de 2024 |
| 77 | Nepal | 1 de agosto de 2024 |
| 78 | Níger | 31 de julio de 2024 |
| 79 | Nigeria | 31 de julio de 2024 |
| 80 | Nueva Zelandia | 7 de octubre de 2024 |
| 81 | Pakistán | 15 de agosto de 2024 |
| 82 | Panamá | 31 de julio de 2024 |
| 83 | Papua Nueva Guinea | 14 de octubre de 2024 |
| 84 | Paraguay | 31 de julio de 2024 |
| 85 | Perú | 18 de octubre de 2024 |
| 86 | Qatar | 23 de octubre de 2024 |
| 87 | Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte | 1 de agosto de 2024 |
| 88 | República Centroafricana | 15 de septiembre de 2024 |
| 89 | República de Corea | 1 de agosto de 2024 |
| 90 | República de Moldova | 30 de julio de 2024 |
| 91 | República Democrática del Congo | 2 de agosto de 2024 |
| 92 | República Democrática Popular Lao | 9 de octubre de 2024 |
| 93 | República Dominicana | 20 de septiembre de 2024 |
| 94 | República Unida de Tanzanía | 20 de octubre de 2024 |
| 95 | Rwanda | 1 de agosto de 2024 |
| 96 | Samoa | 31 de octubre de 2024 |
| 97 | Senegal | 24 de agosto de 2024 |
| 98 | Sierra Leona | 15 de octubre de 2024 |
| 99 | Singapur | 20 de octubre de 2024 |
| 100 | Somalia | 19 de agosto de 2024 |
| 1019 | Sudáfrica | 18 de octubre de 2024 |
| 102 | Sudán | 26 de julio de 2024 |
| 103 | Sudán del Sur | 16 de octubre de 2024 |
| 104 | Suecia | 3 de julio de 2024 |
| 105 | Suriname | 20 de octubre de 2024 |
| 1064 | Tailandia | 30 de octubre de 2024 |
| 107 | Togo | 25 de julio de 2024 |
| 108 | Tonga | 16 de octubre de 2024 |
| 109 | Túnez | 15 de octubre de 2024 |
| 110 | Türkiye | 17 de octubre de 2024 |
| 111 | Uganda | 4 de octubre de 2024 |
| 112 | Unión Europea | 1 de agosto de 2024 |
| 113 | Uruguay | 25 de octubre de 2024 |
| 114 | Uzbekistán | 7 de agosto de 2024 |
| 115 | Vanuatu | 1 de agosto de 2024 |
| 116 | Venezuela (República Bolivariana de) | 2 de agosto de 2024 |
| 117 | Yemen | 1 de agosto de 2024 |
| 118 | Zambia | 23 de octubre de 2024 |
| 119 | Zimbabwe | 9 de octubre de 2024 |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

1. Decisión 15/4, anexo. [↑](#footnote-ref-2)
2. Naciones Unidas, *Treaty Series*,vol. 1760, núm. 30619. [↑](#footnote-ref-3)